

REPORT TO THE HOUSE

Friday, November 7, 1986

The Standing Committee on Private Members' Business has the honour to present its

FIRST REPORT

In accordance with its mandate under Standing Order 36(1)(a), your Committee has agreed to report the following:

The Committee recommends that the following items of Private Members' Business be designated as "votable items":

No. 3—C-204—Lynn McDonald

—Second reading and reference to a Legislative Committee of Bill C-204, *An Act to Regulate Smoking in the Federal Workplace and on Common Carriers and to amend the Hazardous Products Act* in relation to cigarette advertising.

No. 4—M-37—Gus Mitges

—That, in the opinion of this House, the government should consider the advisability of amending the *Constitution Act, 1982*, to include unborn human persons, and that the Governor General issue a Proclamation under the Great Seal of Canada to amend section 7 of the Canadian Charter of Rights so that it reads as follows:

"7. Everyone including a human foetus or unborn being has the right to life, liberty and security of the person and the right not to be deprived thereof except in accordance with the principles of fundamental justice."

No. 10—M-36—Vic Althouse

—That, in the opinion of this House, the government should consider the advisability of introducing legislation to amend the *Railway Act* to provide for increased compensation to victims of fires set by railway operations in order to reflect current replacement costs on items lost through property damage.

No. 16—M-18—Gordon Taylor

—That, in the opinion of this House, the government should consider the advisability of introducing the appropriate measures to abolish the Senate and create a new Senate composed of Senators elected by the people of Canada on the basis of equal representation for each province and territory, and to initiate discussions to that end with provincial and territorial governments at the earliest opportunity.

No. 19—M-16—Don Boudria

—That, in the opinion of this House, the government should consider the advisability of honouring the memory of the Right Honourable Lester B. Pearson by commissioning a statue of him to be placed on Parliament Hill.

RAPPORT À LA CHAMBRE

Le vendredi 7 novembre 1986

Le Comité permanent des affaires émanant des députés a l'honneur de présenter son

PREMIER RAPPORT

Conformément à son mandat en vertu de l'article 36(1)a) du Règlement, votre Comité a convenu de faire le rapport suivant:

Le Comité recommande que les affaires émanant des députés qui sont désignées «affaires qui font l'objet d'un vote» soient les suivantes:

N° 3—C-204—Lynn McDonald

—Deuxième lecture et renvoi à un Comité législatif du projet de loi C-204, *Loi régissant l'usage du tabac dans les lieux de travail fédéraux et les véhicules de transport en commun* et modifiant la *Loi sur les produits dangereux* en ce qui concerne la publicité des cigarettes.

N° 4—M-37—Gus Mitges

—Que, de l'avis de la Chambre, le gouvernement devrait envisager l'opportunité de modifier la *Loi constitutionnelle de 1982* afin d'y inclure les êtres humains qui ne sont pas encore nés, et que le gouverneur général émette une proclamation sous le Grand Sceau du Canada afin de modifier l'article 7 de la Charte canadienne des droits et libertés pour qu'il se lise comme suit:

«7. Chacun, y compris le foetus humain ou l'être humain qui n'est pas encore né, a droit à la vie, à la liberté et à la sécurité de sa personne: il ne peut être porté atteinte à ce droit qu'en conformité avec les principes de justice fondamentale.»

N° 10—M-36—Vic Althouse

—Que, de l'avis de la Chambre, le gouvernement devrait envisager l'opportunité de présenter une mesure législative tendant à modifier la *Loi sur les chemins de fer* dans le but de permettre l'octroi d'indemnités plus élevées aux victimes d'incendies causés par des opérations ferroviaires afin de tenir compte des coûts de remplacement actuels d'articles perdus à la suite de dommages causés à des biens matériels.

N° 16—M-18—Gordon Taylor

—Que, de l'avis de la Chambre, le gouvernement devrait envisager l'opportunité de prendre des mesures nécessaires pour remplacer le présent Sénat par un autre qui se composera de sénateurs élus par la population du Canada sur la base d'une représentation égale de chaque province et territoire et que la Chambre invite en outre instamment le gouvernement à engager à cette fin des discussions avec les gouvernements provinciaux et territoriaux dans les plus brefs délais.

N° 19—M-16—Don Boudria

—Que, de l'avis de la Chambre, le gouvernement devrait envisager l'opportunité d'honorer la mémoire du très honorable Lester B. Pearson en commandant une statue de celui-ci qui sera installée sur la Colline parlementaire.